

PR No. 4/2012



Tax Deduction for Loss of Cash and Treatment of Recoveries

公司的钱财不见了能否扣税?





Basis For Deductibility

The persons involved, that is the employee in the case of embezzlement or defalcation and the employee or third party in the case of a theft or robbery

The action taken against the person involved namely, police report, termination of service and recovery of loss





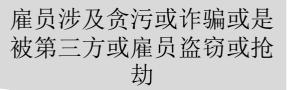
The loss incurred in the incident of the taxpayer's business and has to occur in the ordinary course of carrying on the business

The amount of loss should not be out of proportion to the reasonably expected risks of the business





扣税的前提



针对所涉人员采取行动, 包括报警处理,终止服务 和要求赔偿损失





损失必须与纳税人业务有 关并且必须是营业过程中 发生

损失的数额与合理预期的 风险需成正比







Deductibility of Loss of Cash

Loss of cash caused by theft, defalcation or embezzlement in the course of business may be *allowed for deduction* under following situation:

• Theft or embezzlement by third party if:

- banking of cash takings is a necessary part of the operations of the business; any loss of cash caused by theft or robbery while in transit to the bank
- an agent who is assigned to collect the cash embezzles the cash
- Theft or embezzlement by employee as:
 - it arises directly from the necessity of delegating certain duties of the business to employee







可扣税的现金损失

在生意的营运上被偷窃或挪用的公款而 造成的现金损失是**可以扣税**的,如下:

• 公款被第三方偷窃或挪用

✤ 提款和存款是生意上的运营模式,现金的损失是因为在去或返回银行途中时被盗窃或抢劫

✤ 代理商挪用指定收取的现金

• 公款被员工偷窃或挪用

◆ 与委派给员工的职责有关







Loss of Cash not Deductible

Loss of cash caused by theft, defalcation or embezzlement in the course of business *cannot be deducted* under following situation:

- The employee who is involved in the theft or embezzlement is a relative of the proprietor who proposes to overlook the theft and continues to employ the offender.
- Loss of cash or embezzlement by a sole proprietor, a partner, a director of a company or an administrator of a deceased person's estate or any person who is in control of the business operations.
- Loss of cash caused by theft, burglary or robbery which is not incidental to the business is not allowable as a deduction.







不可扣税的现金损失

在生意的营运上被偷窃或挪用的公款而 造成的现金损失**不可扣税**,如下:

- 涉及盜窃或挪用公款的雇员是雇主的亲戚,雇 主还继续被雇用该雇员并且有意忽略该雇员的 行为
- 合伙人,公司董事,死者遗产管理人或任何拥有生意控制权的人挪用公款导致的现金损失.
- 与业务无直接关系的盗窃或抢劫而引起的现金 损失





Supporting Evidence

Police report

Bank statement

Responsibility of the staff involved

Letter of termination of employment

Minutes of board of directors' meeting

Proof of recovery action

Other relevant documents.







附属证据

警方报告 银行月结单 员工的工作范围与责任 终止雇用函 董事会会议记录 追讨损失的证明 其他相关文件



Tax Treatment Of Recoveries

Recoveries are obtained through:



Insurance



Agreement of payment from the employee concerned



Legal action



Other recovery actions

The full amount of any recovery shall be treated as a gross income for the basis period for the year of assessment in which it is first receivable





损失补偿的税务处理

通过以下方式获的补偿:







有关雇员的付款协议







其他相关的补偿追讨

任何相关的补偿金应视为当年的收入当款项将会被收到



For more clarification, please contact us! 欲了解更多详情,赶快与我们联系吧!

Contact Us

■ Kuala Lumpur (HQ) 吉隆坡

Tel : 03 - 7981 1799 Fax : 03 - 7980 4796 Email : kuala-lumpur@ecovis.com.my

■ Johor Office 柔佛

Tel : 07 - 562 9000 Fax : 07 - 562 9090 Email : johor@ecovis.com.my

■ Penang Office 槟城

Tel : 04-226 7210 Fax : 04-226 2212 Email : penang@ecovis.com.my Sabah Office 沙巴

Tel : 088 - 231 790 Fax : 088 - 266 842 Email : sabah@ecovis.com.my





Reference

http://phl.hasil.gov.my/pdf/pdfam/PR_No_4_2012. pdf

The information contained in the article is for guidance only and is not exhaustive. The information is provided gratuitously and without liability. Ecovis Malaysia shall not be liable for any loss or damage caused by the usage of or reliance on the information and guidance provided in this article and other information provided by Ecovis Malaysia and it's websites. Professional advice and assistance must always be obtained before you act on any of the guidance provided. Please refer to the respective source of information, legislation and the regulatory authorities for authoritative guidance.

